



Busturiko
Udala



Akta

TOKIKO GOBERNU BATZORDEA

JUNTA DE GOBIERNO LOCAL

TOKIA / LUGAR: Busturiko Udaletxea

EGUNA / FECHA: 18/2/2015

HASIERA / INICIO: 20:35

AMAIERA / FINAL: 20:45

BERTARATUAK / ASISTENTES:

ALKATESA/ALCALDESA

Miren Fátima Malaxetxebarria Nebreda (Bildu)

ZINEGOTZIAK / CONCEJALES:

Jone Miren Arrasate Urkiaga (Bildu)

Jon Ander Zulueta Andicoechea (Bildu)

IDAZKARI OROKORRA / SECRETARIO GENERAL

Víctor-Martín Amparan Álvarez

IZAERA / NATURALEZA: Ohikoa / Ordinaria

DEIALDIA / CONVOCATORIA: Lehena / Primera



Busturiko Udaletxean, adierazitako egun eta orduan, Alkate andrea buru zela, Batzorde Informatzailea bildu zen ohiko saioa egiteko lehen deialdian. Ekitaldiaren fede eman zuen Udalbatzaren idazkari Víctor-Martín Amparan Álvarez jaunak. Alkate andrearen aginduz, ekitaldiari hasiera eman zitzaion aurretik nahikoa denboraz zinegotziei banatu zaien gai ordenaren arabera, eta honako akordio proposamenak egin ziren:

En la Casa Consistorial de Busturia, siendo el día y hora indicados, bajo la Presidencia de la Sra. Alcaldesa y con asistencia de los concejales arriba mencionados, se reunió la Junta de Gobierno Local, al objeto de celebrar sesión ordinaria en primera convocatoria. No asistió Ziortza Bilbao Agirre (Bildu). Dio fe del acto el Secretario de la Corporación, D. Víctor-Martín Amparan Álvarez.

De orden de la Sra. Alcaldesa dio comienzo el acto conforme al orden del día que ha sido distribuido entre los concejales con la suficiente antelación, adoptándose los siguientes acuerdos:

1.- Aurreko saioko akta.-

Batzordeak aho batez onartu zuen 2015ko otsailaren 4ko saioko akta.

1.º.- Acta de la sesión anterior.-

La Junta de Gobierno Local, por unanimidad, aprobó el acta de la sesión de 4 de febrero de 2015.

2.- José María Ucelay Ikastetxe Publikoaren barrualdea margotzea.-

Tokiko Gobernu Batzordeak aho batez erabaki zuen José María Ucelay Ikastetxe Publikoaren barrualdea margotzeari ekitea, José González Domínguezek aurkezturiko 22.092,18 €-ko aurrekontua onartzuz.

2.º.- Pintado interior del Colegio Público José María Ucelay.-

La Junta de Gobierno Local, por unanimidad, acordó proceder al pintado interior del Colegio Público José María Ucelay, aceptando el presupuesto de 22.092,18 € presentado por José González Domínguez.

3.- Seintxu Haurreskola.-

Alkate andreak Seintxu Haurreskolaren inguruko datu hauek jakinarazi zizkion Batzordeari:

- 1.- Udalak Seintxu Haurreskolako modulu osagarriak kentzea erabaki zuela, eta bete beharra dagoela.
 - 2.- Altamira 45.eko etxebizitzetako egoiliarrek eta auzotarrek, oro har, behin eta berriro eskatu dutela erabakitakoa bete dadila.
 - 3.- Udalak epe bat hartu zuela (2015eko urtarrileko matrikulazio-epea amaitu arte) egoera aztertzeko.
 - 4.- Gaur egun (eta urtarrilean bi matrikula egin ondoren), zentroan izena emandako haur-kopurua hamaikakoa dela.
 - 5.- Interes logikoa dagoela ikasle berriak haur-eskolan egon daitezen, izan ere, bederatzik ikasle zaharrenak Ikastetxe Publikora joaten direnean, baliteke ez egotea nahikoa ikasle izena emanda haur-eskola mantendu ahal izateko.
 - 6.- Gaur egun moduluak kentzeak izena emandako ikasle berriak haur-eskolara joan ezin izatea ekarriko lukeela.
- Hori guztia ikusita, Tokiko Gobernu Batzordeak, aho batez, honako erabakia hartzea onartu zuen:
- a) Udalak konpromisoa hartu zuen, 2014/2015 ikasturtea uztailaren 20an amaitu bezain laster, Seintxu Haurreskolako modulu osagarriak berehala kentzeko.
 - b) Modulu osagarrien jabe den enpresari, Etxekit S.L.-ri, erabaki honen berri ematea eta jakinaraztea aipatu egunean udalak kontratua amaitutzat joko duela eta, hortaz, berehala kendu beharko dituztela.

3.º.- Haurreskola "Seintxu".-

La Sra. Alcaldesa informó a la Junta de Gobierno Local de los siguientes datos respecto de la Haurreskola "Seintxu":

- 1.- Existe un acuerdo municipal de retirada de los módulos suplementarios de la haurreskola "Seintxu", que hay que cumplir.
 - 2.- Los residentes del bloque de viviendas Altamira 45-A y el vecindario en general ha solicitado reiteradamente la ejecución de lo acordado.
 - 3.- El Ayuntamiento se dio un plazo (hasta la finalización de las matriculaciones de enero de 2015) para analizar la situación.
 - 4.- A fecha de hoy (y tras las dos matriculaciones realizadas en enero) el número de menores inscritos en el centro es de once.
 - 5.- Existe un lógico interés en que los nuevos alumnos permanezcan en la guardería, ya que hoy un riesgo de que, cuando los nueve alumnos mayores pasen al Colegio Público, no haya inscritos suficientes para el mantenimiento de la guardería.
 - 6.- La retirada, a fecha de hoy, de los módulos impediría a uno de los nuevos inscritos acudir al centro escolar.
- A la vista de todo ello, la Junta de Gobierno Local, por unanimidad, acordó adoptar el siguiente acuerdo:
- a) El Ayuntamiento se compromete a que, nada más finalizar el 20 de julio, el curso 2014/2015, se procederá a la inmediata retirada de los módulos complementarios instalados en la



c) Altamira 45.eko jabeen erkidegoari erabaki honen berri ematea.

haurreskola Seintxu.

b) Notificar este acuerdo a la empresa propietaria de los módulos, Etxekit S.L., y comunicarles que en la citada fecha este ayuntamiento da por finalizado el contrato de arrendamiento y, en consecuencia, deberán proceder a su inmediata retirada.

c) Notificar este acuerdo a la comunidad de propietarios de Altamira 45-A.

4.- Pilates ikastaroan izena eman dutenen idazkia.-

Jarraian Udalak antolatutako pilates ikastaroan izena eman dutenen idazkia irakurri zen, zeinen bidez ikastaroa ematen den lokalean, Aingerubiden, temperatura baxuaz eta aire-korronteez kexu diren.

Alkate andreak esan zuen, obrarik egin baino lehen, eraikinean instalatutako berogailu-sistema zegatik ez dabilen aztertu beharra dagoela.

Idazkari jaunak jakinarazi zuen aurreko legealdian berogailua martxan jartzen saiatu zirela eta, ezin izan zutenez, arazoa partzialki arintzen zuen beste sistema bat jartzea erabaki zela.

Azkenik, luze eztabaidatu ondoren, Tokiko Gobernu Batzordeak erabaki zuen eskatzaileek proposaturiko hobekuntzak berehala burutzea (alboetako korridoreak itxi), berogailuaren funtzionamendu txarraren arrazoia aztertzeko kalterik gabe.

4.º.- Escrito de personas inscritas en el curso de pilates.-

Seguidamente se dio lectura al escrito presentado por varias personas inscritas en el curso de pilates organizado por el Ayuntamiento, en el que se quejan de las bajas temperaturas y corrientes de aire del local de Aingerubide donde se da el curso.

La Sra. Alcadesa dijo que, antes de realizar cualquier obra, era necesario analizar por qué no funciona el sistema de calefacción instalado en el edificio.

El Sr. Secretario informó que en la legislatura anterior se intentó poner en marcha la calefacción y ante la imposibilidad de hacerlo se optó por colocar otro sistema que palía parcialmente el problema.

Finalmente, tras amplio debate, la Junta de Gobierno Local acordó realizar de forma inmediata las mejoras propuestas por las solicitantes (cierre de los pasillos laterales), sin perjuicio de analizar el motivo del deficiente funcionamiento de la calefacción.

5.- Atxurkulu elkartearen idazkia.-

Jarraian Atxurkulu elkartearen idazkia irakurri zen, zeinetan, burutzen dituen jardueren berri eman ondoren, Altamirako Kultur Etxeko lokal bat erabili ahal izateko giltzak eman diezazkietela eskatzen den.

Alkate andreak, hori dela eta, honakoa jakinarazi zuen:

1.- Lokal publikoen giltzak soilik udal zerbitzuetako langileek dituzte.

2.- Hirugarren batzuei lokal bat erabiltzeko baimena ematen zaienean, eguna eta data zehaztuz egiten da.

3.- Udal lokalei buruzko parte-hartze prozesua burutu zenean, erabaki zen lehentasunezko sektoreak haurrak, gazteak eta adinduek zirela, hortaz, elkarte ordezkatzailerik lokalak erabili ahal izateko giltzak dituzte.

4.- Atxurkuluren idazkiak elkartearen egoitza gisa lokal-eskaera suposatzen du eta hori ez zen parte-hartze prozesuan aurreikusi. Hala ere, etorkizunean, egin liteke, baina elkarte guztien parte-hartzearekin egingo litzateke.

5.- Beste udalerrri batzuetan elkarte mota hauek udalaren lokalak publikoari irekita egoten diren orduetan erabiltzen dituzte, baina ez dute eurek giltzarik izaten.

Hori ikusita, Tokiko Gobernu Batzordeak aho batez erabaki

5.º.- Escrito de la asociación "Atxurkulu".-

A continuación se dio lectura al escrito presentado por la asociación Atxurkulu en el que, tras informar de las actividades que realiza, solicita que se les faciliten las llaves para el uso de un local en la Casa de cultura de Altamira.

La Sra. Alcadesa informó al respecto que:

1.- Sólo los empleados de los servicios municipales tienen llaves de los locales públicos.

2.- Cuando se autoriza el uso de un local por terceros se hace señalando día y horas.

3.- Cuando se realizó el proceso participativo sobre los locales municipales se acordó que los sectores preferentes eran la infancia, la juventud y la tercera edad, por lo que las asociaciones representativas disponen de llaves para el uso de locales.

4.- El escrito de Atxurkulu supone la petición de un local como sede de la asociación, lo cual no estaba previsto en el proceso participativo, sin perjuicio de que se pueda realizar otro en el futuro, pero sería con la participación de todas las asociaciones.

5.- En otros municipios este tipo de asociaciones utilizan los locales municipales durante sus horarios de apertura al



zuen:

- a) Egungo funtzionamendua jarraitzea; hau da, lokala behar den jarduera bakoitzeko banakako eskaera egiten jarraitzea.
- b) Baimena ez ematea elkartearen egoitza gisa lokala erabiltzeko, tokiko elkarte guztiekin parte-hartze prozesua burutu arte.

público, pero no disponen de ellos como cedidos.

A la vista de ello, la Junta de Gobierno Local, por unanimidad, acordó:

- a) Continuar con el funcionamiento actual, es decir, realizando una petición individual por cada actividad para la que necesite el local.
- b) Denegar la petición de cesión del local como sede de la asociación, hasta que se realice un proceso participativo con audiencia de todas las asociaciones locales.

6.- Estatuko loteria eta apustuen saltokia.-

Ikusita Foru Aldundiak igorritako idazkia, Estatuko Loteria eta Apustuen Sozietateak saltoki mistoa (jarduera komertzial nagusiaren osagarri gisa: taberna, denda, etab.) jartzeko egindako deialdiaren berri ematen duena, Tokiko Gobernu Batzordeak aho batez erabaki zuen deialdia udalerrian zabal-tzea.

6.º.- Puntos de venta de loterías y apuestas del estado.-

Visto el escrito remitido por la Diputación Foral en el que informa de la convocatoria por parte de la Sociedad Estatal Loterías y Apuestas del Estado de un puesto de venta mixto (como complemento a una actividad comercial principal (bar, tienda, etc...), la Junta de Gobierno Local, por unanimidad, acordó difundirla en el municipio.

7.- A. V.en baja.-

Jarraian A. V.en idatzia irakurri zen, zeinetan pilates ikastaroan baja dakion eskaria egiten den; eta kontuan hartuta ikastaroen antolaketaren gainean onartu eta argitaratu ziren arauetan ez zela zehaztu ikasleek urte osorako ematen zutela izena eta ez zenez debekatu ikasturtean zehar baja emateko aukera (datorren urteko ikastaroak antolatzerakoan hau aurreikusi beharko da), Tokiko Gobernu Batzordeak aho batez erabaki zuen aipatu herritarraren baja onartzea.

7.º.- Baja de A. V.-

Seguidamente se dio lectura al escrito presentado por A. V. solicitando que se le dé de baja en el cursillo de pilates, y considerando que en las normas que se aprobaron y publicaron sobre la organización de los cursos no se precisaba que los alumnos se inscribían para todo el año ni se prohibía que durante el desarrollo de los mismos los inscritos se pudiesen dar de baja, la Junta de Gobierno Local, por unanimidad, acordó aceptar la baja de la vecina citada.

8.- Julen Kaltzada Ugaldere idazkia.-

Alkate andreak jakinarazi zuen J. K. U. herritarrak idazki bat aurkeztu duela baserriaren izendapen egokia Pagosarreta edo Paisarreta den galdetuz. Tokiko Gobernu Batzordeak aho batez onartu zuen Euskaltzaindiari bidaltzea horren inguruan txostena igor dezan.

8.º.- Escrito de J. K. U.-

La Sra. Alcaldesa informó de que el vecino J. K. U. ha presentado un escrito sobre cuál es la denominación correcta del caserío Pagosarreta o Paisarreta. La Junta de Gobierno Local, por unanimidad, acordó remitirla a la Academia de la Lengua Vasca – Euskaltzaindia para que emita un informe al respecto.

Eta besterik gabe, Alkate andreak amaitutzat eman zuen saioa, eta adostutakoaren inguruan akta hau idatzi zen, Alkate andreak eta egiaztatzen dudana idazkariak sinatuta.

Y no habiendo más asuntos que tratar, la Sra. Alcaldesa dio por terminado el acto y de lo acordado se extendió la presente acta que firman, la Sra. Alcaldesa y el Secretario que certifico.

Alkatea/La Alcaldesa,

Idazkaria/El Secretario,

Fdo: Miren Fátima Malaxetxebarria Nebreda

Fdo.: Víctor-Martín Amparan Álvarez